

Plzeňský kraj

sídlo: Škroupova 1760/18, Jižní Předměstí, 301 00 Plzeň
k podpisu smlouvy oprávněn: [redacted], člen rady pro oblast
životního prostředí a zemědělství
IČO: 70890366
DIČ: CZ70890366
bankovní spojení: [redacted]
číslo účtu: [redacted]

na straně jedné jako poskytovatel dotace
(dále jen „Poskytovatel“)

a

obec Babylon

adresa sídla: Babylon 27, Babylon, 34401 Domažlice 1
osoba oprávněná k podpisu: Pavel Bambásek, starosta obce
IČO: 00572551
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.
číslo účtu: 762082399/0800

na straně druhé jako příjemce dotace
(dále jen „Příjemce“)

uzavírají mezi sebou podle ust. § 10a zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových
pravidlech územních rozpočtů, tuto veřejnoprávní:

S M L O U V U**o poskytnutí účelové dotace****č. 23932025**

**v rámci dotačního programu Zdravá krajina 2025,
dotační titul č. 1: Zvyšování druhové rozmanitosti, ochrana druhů, biotopů
a stanovišť, arboristická ošetření významných stromů 2025**

I.**Předmět smlouvy a účel dotace**

1. Předmětem smlouvy je poskytnutí účelové dotace s názvem Dubová alej na hrázi rybníka obec Babylon na pozemku p. č 83/1 k.ú. Babylon (dále také „dotace“) určené na ošetření významných skupin stromů i solitérních jedinců v intravilánu obce (dále též „projekt“ nebo „akce“). Dotace se poskytuje na udržení a zvyšování biologické rozmanitosti, zachování významných stromů a jejich skupin a zajištění jejich provozní bezpečnosti, podpora iniciativ vedoucích k zachování původních krajových odrůd ovocných dřevin (dále také „účel dotace“). Podkladem pro poskytnutí účelové dotace je elektronická žádost Příjemce o poskytnutí Dotace (žádost č. 055000019 ze dne 11.03.2025) podaná prostřednictvím systému

eDotace. Dotace se poskytuje na základě administrátorem schváleným položkovým rozpočtem uvedeným v žádosti. Projekt bude realizován v souladu s podanou žádostí Příjemce.

2. Veškeré změny oproti popisu projektu a předpokládanému položkovému rozpočtu předložených s žádostí o dotaci lze uskutečnit jen, pokud nebude změněn účel a předmět dotace a tyto změny budou předem konzultovány a odsouhlaseny administrátorem dotačního titulu prostřednictvím systému eDotace. V tomto případě je administrátor dotačního titulu oprávněn požadovat po Příjemci potřebné doklady nezbytné pro posouzení přípustnosti změny projektu a Příjemce je povinen tyto doklady ve lhůtě dané administrátorem dotačního titulu doložit.
3. Dotace je poskytována v režimu podpor de minimis podle Nařízení Komise (EU) č. 2023/2831 ze dne 13. 12. 2023 o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis, které bylo zveřejněno v Úředním věstníku Evropské unie dne 15. 12. 2023.

II.

Poskytnutí dotace

1. Poskytovatel se zavazuje poskytnout dotaci ve výši **50 000 Kč** (slovy: padesát tisíc korun českých) Příjemci jako účelovou dotaci pouze pro účel uvedený v článku I. této smlouvy, a to za podmínek stanovených touto smlouvou a Pravidly pro žadatele a příjemce dotace v rámci dotačního programu „Zdravá krajina 2025“, dotační titul č. 1 **Zvyšování druhové rozmanitosti, ochrana druhů, biotopů a stanovišť, arboristická ošetření významných stromů 2025 (dále jen „Pravidla“)**, schválených usnesením RPK č. 371/25 ze dne 20. 1. 2025, která byla zveřejněna dle §10c odst. 1 zákona o rozpočtových pravidlech na úřední desce Poskytovatele a dále na dotačním portálu Plzeňského kraje v systému eDotace. Dotace se poskytuje jako **neinvestiční**.
2. Příjemce se zavazuje tuto dotaci přijmout, realizovat projekt svým jménem, na svou vlastní odpovědnost a využít ji pouze k výše uvedenému účelu a splnit podmínky stanovené touto smlouvou, Pravidly a v souladu s právními předpisy, územním plánem a krajskými koncepcemi nejpozději **do 31. 10. 2025** (dále i jako „termín realizace“).
3. Dotace se poskytuje do výše **90 % skutečně vynaložených uznatelných nákladů projektu**, vzniklé v období **od 14. 3. 2025 do 31. 10. 2025** maximálně však 50 000 Kč na jeden podpořený projekt. Pokud dojde ke snížení nákladů na realizaci projektu, dojde ke snížení celkové částky poskytnuté dotace tak, aby byl zachován procentní poměr dotace k vynaloženým nákladům.
4. **Souběh dotací** na tentýž projekt od jiných poskytovatelů či v rámci rozpočtu Plzeňského kraje z jiných dotačních programů nebo na základě smlouvy o poskytnutí individuální dotace **není možný**. V případě porušení této povinnosti je Příjemce povinen vrátit dotaci v celé výši.

5. **Dotace bude vyplacena na účet Příjemce** specifikovaný v identifikaci smluvních stran této smlouvy, nebo na jiný účet Příjemce, o němž bude Poskytovatele písemně informovat spolu s potvrzením o jeho vlastnictví, jednorázovým převodem finančních prostředků **do 31. 12. 2025, a to po doručení kompletního závěrečného vyúčtování dotace Poskytovateli** (viz čl. V. odst. 3).

III.

Povinná publicita dotace

1. Příjemce se zavazuje při jakékoli formě publicity projektu uvádět, že byl uskutečněn za finanční podpory Plzeňského kraje.
2. Příjemce se zavazuje s ohledem na charakter realizace dotovaného projektu:
 - a) viditelně umístit logo Plzeňského kraje na propagační materiály související s projektem,
 - b) umožnit Poskytovateli při realizaci projektu (před, během i po) za účasti Příjemce. Informovat Poskytovatele o termínu případného slavnostního uvedení projektu do provozu, a to prostřednictvím Oddělení mediální komunikace, Odboru kancelář hejtmána Krajského úřadu Plzeňského kraje),
3. Příjemce se zavazuje, že:
 - a) použije logo Plzeňského kraje výhradně k účelu, ke kterému mu bylo poskytnuto,
 - b) logo Plzeňského kraje nebude jeho užitím zneváženo a zneužito; zejména že užitím loga Plzeňského kraje nedojde ke znevážení nebo poškození dobré pověsti nebo dobrého jména Plzeňského kraje,
 - c) neposkytne oprávnění užívat logo Plzeňského kraje třetím osobám,
 - d) bude dodržovat Pravidla Rady Plzeňského kraje pro užívání loga Plzeňského kraje schválená Radou Plzeňského kraje a zveřejněná na portálu Plzeňského kraje (sekce Život v kraji, symboly PK).
4. Dohled nad správným a důstojným užíváním loga, v souladu s Pravidly Rady Plzeňského kraje pro užívání loga Plzeňského kraje a v souladu s veřejným pořádkem, vykonává Krajský úřad Plzeňského kraje (dále jen „KÚPK“). Odbor kancelář hejtmána, oddělení mediální komunikace a Odbor životního prostředí. Příjemce je povinen umožnit kontrolu užívání loga.

IV.

Schvalovací doložka

1. Poskytnutí účelové dotace bylo schváleno usnesením Rady Plzeňského kraje č. 965/25 ze dne 9. 6. 2025 dle ust. § 59 odst. 2 písm. a) zák. č. 129/2000 Sb., o krajích (krajské zřízení), ve znění pozdějších předpisů.

V.

Povinnosti Příjemce

1. Příjemce se zavazuje plně a prokazatelně splnit účel, na který mu byla dotace poskytnuta, a to v rozsahu uvedeném v článku I. této smlouvy. V případě porušení článku I. smlouvy je Příjemce povinen vrátit dotaci ve výši neoprávněně použité částky zpět Poskytovateli. Příjemce je povinen dotaci využít hospodárně, efektivně a účelně. V případě porušení povinnosti hospodárného, efektivního a účelného použití prostředků dotace uloží KÚPK odvod Příjemci ve výši 40 % z poskytnutých prostředků, v souvislosti s jejichž použitím došlo k porušení rozpočtové kázně.
2. Pokud je Příjemce povinen vést účetnictví podle zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, je povinen vést jej řádně. Pokud je Příjemce povinen vést daňovou evidenci podle zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, ve znění pozdějších předpisů, je povinen vést ji řádně. Příjemce se zavazuje vést evidenci čerpání poskytnuté dotace odděleně od ostatního účetnictví, popř. daňové evidence. Dotace budou v účetnictví, popř. daňové evidenci, analyticky odlišeny. Příjemce je vždy povinen doložit evidenci čerpání dotace doklady splňujícími charakter účetních dokladů podle zákona o účetnictví. V případě porušení ustanovení tohoto odstavce může KÚPK uložit Příjemci odvod ve výši až 10 % z poskytnutých prostředků, v souvislosti s jejichž použitím došlo k porušení rozpočtové kázně.
3. **Příjemce je povinen předložit Poskytovateli v elektronické formě v termínu do 31. 10. 2025 kompletní závěrečné vyúčtování dotace, tzn. vložit do systému eDotace:**
 - a) správně a úplně vyplněný formulář finančního vypořádání dotace (formulář č. 7),
 - b) kopii účetních dokladů, tj. zálohové faktury a daňové doklady vztahující se k uznatelným nákladům projektu. V doložených dokladech budou uvedeny jednotlivě rozepsané položky skutečně vynaložených nákladů dle položkového rozpočtu,
 - c) kopii dokladů prokazujících uhrazení účetních dokladů (kopie výpisu z bankovního účtu, příjmový pokladní doklad apod.),
 - d) fotodokumentaci dokládající průběh a konec realizace projektu (min. 2 fotografie),
 - e) pokud to záměr projektu vyžaduje a již nebylo předloženo spolu s žádostí o dotaci - povolení podle obecně závazných právních předpisů, rozhodnutí, závazná stanoviska či vyjádření orgánů státní správy požadovaná pro daný druh opatření příslušnými obecně závaznými právními předpisy a věcně a místně příslušnými orgány státní správy (např. zásahy do VKP – významného krajinného prvku, ošetření památného stromu, apod.).
4. V případě, že vyúčtování dotace nebude v této lhůtě předloženo, či bude předloženo pouze z části, bude Příjemce vyzván administrátorem k předložení kompletního vyúčtování v náhradní lhůtě. **Pokud Příjemce nepředloží**

Poskytovateli kompletního závěrečného vyúčtování ani v této náhradní lhůtě, **nedojde k vyplacení dotace** a závazek Poskytovatele vyplatit dotaci tak zaniká.

5. Příjemci budou proplaceny jen takové uznatelné náklady (výdaje) projektu, které Příjemce prokazatelně uhradil a doložil příslušným účetním dokladem, a které odpovídají položkám návrhu položkového rozpočtu projektu uvedeným v žádosti o dotaci nebo ve změněném položkovém rozpočtu odsouhlaseném administrátorem dotace.
6. **Za uznatelné náklady jsou považovány náklady nezbytné ke splnění účelu a předmětu projektu v cenách v místě a čase obvyklých, maximálně do výše aktuálních** Nákladů obvyklých opatření Ministerstva životního prostředí dle Pravidel.
7. Neuznatelné náklady jsou zejména tyto:
 - a) náklady na kácení, pokud se nejedná o nezbytné odstranění dřevin v biotopech, jejichž ochrana je předmětem (cílem) předloženého projektu,
 - b) náklady na likvidaci dřevní hmoty a biomasy,
 - c) náklady na výchovné řezy na výsadbách podpořených z jiných veřejných zdrojů
 - d) nákup náradí a materiálu, který nebude spotřebován na realizaci projektu,
 - e) pojistné, pokuty, penále, náhrada škody, soudní poplatky, smluvní pokuty, úroky z prodlení nebo poplatky z prodlení, správní a místní poplatky, daně a odvody, splátky úvěrů a půjček, dary, telekomunikační služby (platby za telefon, internet, atd.), náklady na občerstvení, režijní náklady (např. energie),
 - f) DPH, má-li žadatel nárok na odpočet DPH,
 - g) doprava osob a materiálu, cestovné, poštovné, balné,
 - h) práce svépomocí, dohody o provedení práce, dohody o pracovní činnosti, odměny,
 - i) mzdy, odměna za realizaci projektu, pojištění,
 - j) projektová příprava (např. zpracování projektu, studie, posudku, vyjádření odborně způsobilé osoby k údržbě stromů, geometrické zaměření pozemku),
 - k) činnosti, které nenaplňují hlavní účel tohoto dotačního titulu nebo nejsou pro jeho naplnění nezbytné,
 - l) náklady na nákup pesticidů,
 - m) náklady na výkup nebo nájem pozemků,
 - n) poplatek za vyjmutí ze ZPF, PUPFL.
8. **V případě pochybnosti, zda lze náklad z prostředků dotace proplatit či nikoliv, rozhoduje o uznatelnosti nákladu administrátor dotačního titulu.**
9. Příjemce je povinen mít k dispozici originály všech dokumentů (např. účetní doklady) související s předmětem dotace po celou dobu realizace dotace a dále po dobu 5 let od podání kompletního závěrečného vyúčtování.

10. Jedná-li se o realizaci opatření údržby významných stromů a jejich skupin v zastavěném území sídel a ve volné krajině je nutné, aby **samotnou realizaci projektu provedla odborně způsobilá osoba (arborista), která má patřičnou úroveň platné certifikace/ případně vzdělání opravňující k provedení daných úkonů** v souladu s Pravidly.
11. Dotace bude odpovídajícím způsobem pokrácena, pokud bude v rámci kontroly projektu zjištěno, že:
 - a) uznatelné náklady byly při vyúčtování doloženy v nižší částce, než byla schválena dotace (při zachování max. možné 90 % výše dotace),
 - b) realizace projektu neodpovídá uvedenému rozsahu nebo kvalitě specifikovaných v položkovém rozpočtu,
 - c) v případě podpoření pouze části projektu neodpovídá realizace části projektu uvedenému rozsahu nebo kvalitě podpořených položek specifikovaných ve smlouvě o poskytnutí dotace,
 - d) byly provedeny změny projektu neodsouhlasené administrátorem dotačního titulu, ale došlo k naplnění účelu (předmětu) projektu.
12. Příjemce je dále povinen dotaci vrátit, pokud bude zjištěno, že údaje, na jejichž základě byla dotace poskytnuta, byly neúplné nebo nepravdivé, a mohly mít vliv na poskytnutí dotace. Pokud by se jednalo o nedovolenou veřejnou podporu, je Příjemce povinen dotaci v plné výši vrátit včetně úroku podle pravidel o veřejné podpoře. Příjemce je povinen dotaci vrátit, pokud v souvislosti s projektem spáchá trestný čin. Příjemce je dále povinen vrátit dotaci nebo její část, pokud jeho jednání v souvislosti s projektem odporuje právnímu předpisu nebo veřejnému pořádku, této smlouvě nebo Pravidlům.
13. V případě vzniku povinnosti pro vrácení peněžních prostředků nebo zaplacení odvodu, poukáže je Příjemce bez výzvy neprodleně na účet Poskytovatele, popřípadě ve lhůtě určené v písemné výzvě KÚPK nebo platebním výměru. V roce poskytnutí dotace na č. ú.: 1063003350/5500 u peněžního ústavu Raiffeisenbank a.s., jinak na č. ú.: 1063003377/5500 u peněžního ústavu Raiffeisenbank a.s. Variabilním symbolem bude IČO příjemce. Příjemce dotace je povinen současně s realizovanou platbou zaslat písemné avízo na Odbor ekonomický KÚPK a v kopii na vědomí Odboru životního prostředí KÚPK.
14. Příjemce je povinen bez zbytečného odkladu, nejpozději do 10 dnů ode dne, kdy se dozví o změnách, písemně oznámit administrátorovi veškeré změny nebo skutečnosti, které by měly vliv na realizaci účelu dotace, včetně změn údajů o Příjemci (změna bankovního čísla účtu, změna IČO, změna plátcovství DPH, atd.). V případě pozdního oznámení změn nebo jejich neoznámení může uložit KÚPK Příjemci odvod ve výši 5 % z poskytnutých prostředků, v souvislosti s jejichž použitím došlo k porušení rozpočtové kázně. Oznámení změn se týká období od podání žádosti o dotaci do doby jejího vyplacení na účet zřizovatele Příjemce
15. V případě vzniku důvodů pro výzvu k provedení opatření k nápravě nebo výzvu k vrácení dotace nebo její části podle § 22 odst. 6 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, učiní tuto výzvu jménem Poskytovatele KÚPK. V případě porušení rozpočtové kázně a zároveň nevrácení poskytnuté dotace Příjemcem Poskytovateli, popř.

nevyhovění výzvě k provedení opatření k nápravě, postupuje KÚPK způsobem uvedeným v § 22 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, ve spojení se zákonem č. 280/2009 Sb., daňový řád, ve znění pozdějších předpisů, tedy vydáním platebního výměru za účelem uložení odvodu a penále do rozpočtu Poskytovatele.

16. Příjemce bere na vědomí, že Poskytovatel je oprávněn použít pro své potřeby materiály získané v souvislosti s realizací účelu dotace (zejména k propagaci).
17. Příjemce se zavazuje zajistit, že při přípravě, realizaci a propagaci projektu specifikovaného v článku I. této smlouvy nebudou užity protiprávní jednání spočívající v nerespektování autorských či jiných práv třetích osob či jiné nevhodné způsoby obtěžující fyzické a právnické osoby.
18. Projekt musí být realizován na pozemcích žadatele, nebo žadatel musí doložit souhlas od vlastníka pozemku k užití pozemku k realizaci projektu.
19. Příjemce prohlašuje, že přijetí dotace dle této smlouvy bylo schváleno příslušným orgánem obce.

VI.

Práva a povinnosti poskytovatele

1. V případě, že ve lhůtě uvedené v článku V. odst. 3 této smlouvy nedojde k realizaci projektu nebo dojde k realizaci projektu pouze z části bez zachování účelu dotace, je Poskytovatel oprávněn dotaci Příjemci nevyplatit. V případě, že projekt bude realizován z objektivních důvodů pouze v částečném rozsahu dle článku I. této smlouvy při zachování účelu/smyslu dotace a ve lhůtě uvedené v článku V. odst. 3 této smlouvy, proplatí Poskytovatel Příjemci pouze poměrnou část dotace odpovídající realizované části projektu a uзнatelným nákladům projektu.
2. Poskytovatel se zavazuje zveřejnit tuto smlouvu na své elektronické úřední desce nejpozději do 30 dnů od jejího uzavření.
3. Dotace je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o finanční kontrole“), veřejnou finanční podporou a vztahují se na ní ustanovení tohoto zákona. Poskytovatel je oprávněn provádět prostřednictvím KÚPK kontrolu užití účelové finanční dotace dle příslušných ustanovení zákona o finanční kontrole.

VII.

Závěrečná ustanovení

1. Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu obou smluvních stran, a to v případě, kdy je smlouva uzavírána za přítomnosti poskytovatele i příjemce. Je-li smlouva

podepsána poskytovatelem a následně zaslána k podpisu příjemci, je smlouva uzavřena a platná dnem doručení zpět poskytovateli.

2. Smlouva nabývá účinnosti nejdříve dnem uzavření této smlouvy dle odst. 1 tohoto článku.
3. Poskytovatel je oprávněn smlouvu vypovědět z důvodů stanovených touto smlouvou a dále v případě, kdy Příjemce poruší smluvní povinnost z této smlouvy vyplývající či nedodrží podmínku danou Pravidly. Příjemce je oprávněn a zároveň povinen smlouvu vypovědět a vrátit dotaci v plné výši, rozhodne-li se po uzavření této smlouvy odstoupit od realizace předmětu smlouvy (projektu specifikovaného v čl. I. této smlouvy). Výpověď musí mít písemnou formu a běh výpovědní lhůty činí 15 dnů ode dne doručení výpovědi druhé smluvní straně.
4. Smlouva je uzavírána smluvními stranami elektronicky a je vyhotovena v elektronické podobě v jednom vyhotovení s elektronickými podpisy obou smluvních stran v souladu se zákonem č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, ve znění pozdějších předpisů.
5. Změny a doplňky k této smlouvě lze provést pouze po vzájemném odsouhlasení smluvních stran, a to písemně, s číselně označenými dodatky, podepsanými oběma smluvními stranami.
6. Na poskytnutí dotace není právní nárok, jejím poskytnutím se nezakládá nárok na poskytnutí další dotace v případě, že dotovaný projekt bude pokračovat v dalších letech.
7. Smluvní strany prohlašují, že tato smlouva byla sepsána podle jejich pravé a svobodné vůle prosté omylu a donucení, nikoli v tísní, že smlouva není zdánlivým právním jednáním, že obě smluvní strany souhlasí s celým jejím obsahem.
8. Pokud některé ustanovení této smlouvy je nebo se stane neplatným nebo nevynutitelným, ostatní ustanovení této smlouvy zůstávají platná a vynutitelná. Toto neplatné nebo nevynutitelné ustanovení bude bez zbytečných odkladů nahrazeno novým platným a vynutitelným ustanovením, které svým obsahem a smyslem nejlépe odpovídá obsahu a smyslu původního ustanovení.

Příjemce: Pavel Bambásek
2025.08.04 15:04:47

Signer:

CN=Pavel Bambásek
C=CZ
O=Obec Babylon
2.5.4.97=NTRCZ-00872551

Public key:

RSA/4096 bits

.....
Pavel Bambásek
starosta obce

Poskytovatel:



.....
člen rady pro oblast
životního prostředí a zemědělství

podepsáno elektronicky

podepsáno elektronicky